

E.
303-1-8-05.

D-6
27

Educational (1905) Department.

ORDINARY MS.

G.O., No. 579

DATED

25-1-05

(h)

INDEXED

c

[Despatch Abstract.]

Educational Rules.

*As per G.O. No. 579 to the effect that
from the 1st relating to
Schools, for translating
into the various vernacular
languages.*

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

Stock Form No. 135
3,700-17-6-05.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

Received 18-8-1905, Registered 18-8-1905

Subject.

Stating that it is not proposed to translate portions of the revised Educational Rules relating to Primary schools at present.



ENCLOSURES.

No.

Spare copies

Ref on Current No. 6342/05

Station Madras, Dated the 17th August 1905

From (Name) The Hon'ble Mr. A.G. Bourne, D.Sc., F.R.S.,

(Designation) Director of public instruction,

To The Secretary to the Government of Madras,
Educational Department.

Sir,

With reference to G.O. No. 462 Educational dated 23rd September 1905 and in continuation of my letter No. 1409 dated 12th March 1904 I have the honour to state that I do not propose to translate portions of the revised Educational rules relating to Primary schools now as the rules relating to these schools may be separately published later on when the rural schools have been established. I have informed the Government Translators accordingly.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

E. Middlemore

16.5.05

C. No. 1477 From the *DPD* No. 6342, dated 17-8-1905.

SUBJECT.

Translation of portions of the Educational rules relating to primary schools.

0. With reference to G.O. No 462 Rd of 23rd September 1903 the Director reports that he does not propose to ^{now} translate portions of the Educational rules relating to primary schools as this may be done later on when the rural schools have been established.

2. Submitted that the establishment of rural schools and the amendment of the Educational rules with reference to the establishment of such schools will take some time. It is for consideration whether, in the ^{meantime} ^{portions of} the Educational rules as now amended may not be translated & published. If not the Director's letter may be recorded - please see draft placed below.

removed.

Secy

PH 22/8/5 *22/8/5*

There have been considerable alterations already and the publication of portions, especially those embodying material changes is desirable. *DPD* may be asked to make the necessary selection for the translation.

23/8/5

revised
The draft placed below is submitted.

Re 23/8/5 PH

000-14-6-05

” ” ” ” ” 190

READ ALSO:—

" " " " " " " " 190

190

No. 579, dated 25-8-1905.

Miss.

As there have been considerable alterations already in the Educational rules, ^{the first} ~~it is~~ considered it desirable that posterior ^{relating to} ~~embodiment~~ primary schools, especially those embodying material changes ~~therein~~ should ^{now} be translated and published for general information. The D. P. J. is therefore requested to make the necessary selections for the translators.

Rec
 23/8/5
 24/8/5

L. 200.
The N.P.I.
208/20
30/8/5

When given for copying
 When copied
 When examined
 When signed

190

READ AGAIN G.O., No. 190 DATED

CURRENT No.

ENCLOSURES TO C. No.

ORDER OF GOVERNMENT A A A A A A A

LETTERS OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH IN ORIGINAL.

N.B.—

- A = Copy in full.
- B = Not to be copied.
- P = Copy abstract only.
- Q = Copy heading only.

As there have been considerable alterations made in the original, the enclosed copy is being furnished for general information. It is requested that the necessary corrections be made for the translation.